

SISSE TULNUD

08-07-2003

LELA

Majandusaasta aruanne

AS Hambastuudio

Olga Ruban

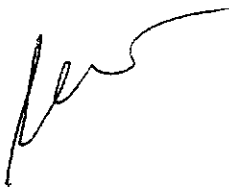
Majandusaasta algus: 1. jaanuar 2002
Majandusaasta lõpp: 31. detsember 2002

Äriregistri kood 10421106
Aadress: Lille 16-12
Telefon: *6526462
Faks: *6542017
Elektronpost labor@hambastuudio.ee
Interneti kodulehekülj www.hambastuudio.ee
Põhitegevusala: Hambaproteeside valmistamine ja
hambaraviseadmete ja materjalide ost-müük
Tegevjuht: Jüri Laater
Audiitorkontroll: Mati Nõmmiste- Rimess MRI OÜ



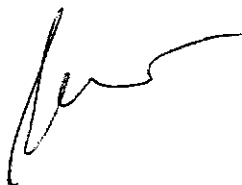
SISUKORD

Tegevusaruanne.....	3
Juhatuse deklaratsioon.....	4
Bilanss.....	5
Kasumiaruanne skeem 1.....	7
Omakapitali muutuse aruanne.....	8
Rahavoogude aruanne.....	9
Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid.....	10
Lisa 1. Raha ja pangakontod.....	12
Lisa 2. Nõuded ostjate vastu.....	12
Lisa 3. Varud.....	12
Lisa 4. Tütarettevõtte osad.....	12
Lisa 5. Sidusettevõtte aktsiad.....	13
Lisa 6. Muud osad.....	14
Lisa 7. Materiaalse põhivara liikumine.....	15
Lisa 8. Kapitalirent.....	15
Lisa 9. Võlakohustused.....	16
Lisa 10. Maksuvõlad ja maksude ettemaksud.....	16
Lisa 11. Müügitulu.....	17
Lisa 12. Tehingud seotud osapooltega.....	17
Lisa 13. Kasutusrent.....	18
Lisa 14. Antud laenud.....	18
Lisa 15. Bilansipäevajärgsed sündmused.....	18
Majandusaasta aruande allkirjad.....	19



Tegevusaruanne

- *Hambastuudio AS põhiliseks tegevusalaks on hambaproteeside valmistamine mis moodustab kogukäibest 41%. Teiseks tegevusalaks on hambaproteeside valmistamiseks vajalike materjalide ja seadmete ost-müük.*
- *2002 aastal viidi lõpule ümberstruktureerimine mis algas 2001 aastal, käivitus tütarfirma Hambastuudio Kaubanduse OÜ, põhitegevusalaks hambatehniliste materjalide, tehnika ostu-müük ja import.*
- *2003 aastal on kavas laiendada tegevust ja asutada uus laabor, hambaproteeside valmistamiseks Tallinna kesklinnas.*
- *Aksiaseltsi juhatuse liikmetele arvestati 2002aastal töötasudeks 143 945 krooni.*
- *Töötajate tasu üldsumma 2002aastal 1 128 543 krooni ja töötajate keskmine arv aruandeaastal oli 11 töötajat.*



Juhatuse deklaratsioon

AS Hambastuudio juhatus on äriseadustikust lähtuvalt koostanud raamatupidamise aastaaruande, mis kajastab õigesti ja õiglaselt äriühingu vara, kohustusi ja omakapitali ning majandustegevuse tulemust. Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on järgitud raamatupidamise seaduse ja hea raamatupidamistava nõudeid.

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmsid bilansi kuupäeva 31.12.2002 ja aastaaruande koostamispäeva 27.06.2003 vahemikul.

Vara ja kohustusi on hinnatud kaalutletud ja konservatiivsetel alustel. Raamatupidamise aastaaruande koostamine nõuab hinnangute andmist. Need hinnangud põhinevad aktuaalsel informatsioonil äriühingu seisundist ning kavatsustest ja riskidest raamatupidamise aastaaruande koostamispäeva seisuga. Majandusaastal või varasematel perioodidel kajastatud majandustehingute lõplik tulemus võib erineda käesoleval perioodil antud hinnangust.

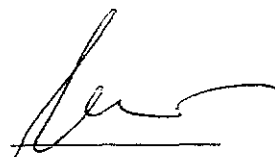
Juhatuse hinnangul on AS Hambastuudio jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Juhatus kinnitab 2002. a aastaaruande koostamise õigsust ja täielikkust.

Tallinnas, 27 juunil 2003. a

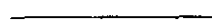
Uno Kütt

juhatuse liige



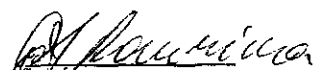
Jüri Laater

juhatuse liige



Agu Laurima

juhatuse liige



Juhatus liige



08-07-2003

Bilanss

kroonides

AKTIVA

31.12.2002 31.12.2001

KÄIBEVARA

Raha ja pangakontod	Lisa 1	349 193	171 594
Nõuded ostjate vastu	Lisa 2	823 962	842 933
Ostjate tasumata summad		967 593	842 933
Ebatõenäoliselt laekuvad summad (miinus)		-143 631	0
Muud nõuded		553 721	19 250
Nõuded emajätkaja ja teiste konsolid. grupi ettev. vastu	Lisa 12	501 867	0
Nõuded sidusettevõtjate vastu	Lisa 12	5 624	0
Muud lühiajalised nõuded		46 231	19 250
Viitlaekumised (aruandeperioodi laekumata tulud)		123	0
Intressid		123	0
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud		218 172	17 292
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	Lisa 10	154 325	4 977
Tulevaste perioodide kulud		63 848	12 315
Varud		343 668	2 091 408
Tooraine ja materjal		340 215	0
Ostetud kaubad müügiks		1 908	1 885 912
Ettemaksed hankijatele		1 545	205 496

KÄIBEVARA KOKKU	2 288 839	3 142 478
------------------------	------------------	------------------

PÕHIVARA

Pikaajalised finantsinvesteeringud		2 114 491	1 478 236
Tütarettevõtjate aktsiad või osad	Lisa 4	700 119	40 000
Sidusettevõtjate aktsiad või osad	Lisa 5	867 555	1 438 236
Muud aktsiad ja väärtpaberid	Lisa 6	70 159	0
Muud pikaajalised nõuded	Lisa 14	476 657	0
Materiaalne põhivara	Lisa 7	706 754	831 695
Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)		1 425 120	1 001 690
Muu materiaalne põhivara (soetusmaksumuses)		81 395	81 395
Akumuleeritud põhivara kulum (miinus)		-879 761	-728 047
Ettemaks põhivara eest		80 000	476 657

PÕHIVARA KOKKU	2 821 244	2 309 931
-----------------------	------------------	------------------

AKTIVA KOKKU	5 110 083	5 452 409
---------------------	------------------	------------------

Juhatuse liige

5

Allkirjastatud identifitseerimiseks

Koopäev: 30.06.03

Allkiri: R

RIMESS MRI

08-07-2003

Hambastudio AS majandusaasta aruanne

kroonides

PASSIVA

31.12.2002 31.12.2001

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED

Võlakohustused		204 692	168 052
Tagatiseta võlakohustused	Lisa 9	119 000	119 000
Pikaajaliste liisingkohustuste tagasimaksed	Lisa 8	85 692	49 052
Ostjate ettmaksed kaupade ja teenuste eest		91 578	0
Võlad tarnijatele		39 616	1 104 455
Mitmesugused võlad		172 056	0
Võlad emaettevõtjale ja teistele konsolid.grupi ettevõtj-le	Lisa 12	28 750	0
Võlad omanikele	Lisa 12	143 306	0
Maksuvõlad	Lisa 10	109 323	111 254
Viitvõlad (aruandeperioodi maksmata kulud)		172 952	332 796
Võlad töövõtjatele		164 029	147 014
Intressivõlad		8 923	0
Muud viitvõlad		0	185 782

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU	790 217	1 716 557
--------------------------------------	----------------	------------------

PIKAAJALISED KOHUSTUSED

Pikaajalised võlakohustused	Lisa 9	179 128	83 413
Kapitalirendikohustused	Lisa 8	179 128	83 413

PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU	179 128	83 413
--------------------------------------	----------------	---------------

KOHUSTUSED KOKKU	969 345	1 799 970
-------------------------	----------------	------------------

OMAKAPITAL

Aksiakapital (osakapital) nimiväärtuses	400 000	400 000
Ülekurss	1	1
Reservid	40 000	40 000
Kohustuslik reservkapital	40 000	40 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum	3 212 438	2 715 696
Aruandeaasta kasum (kahjum)	488 299	496 742

KOKKU OMAKAPITAL	4 140 738	3 652 439
-------------------------	------------------	------------------

PASSIVA KOKKU	5 110 083	5 452 409
----------------------	------------------	------------------

Juhatuses liige



Altkirjastatud identifitseerimiseks
Kaupäev: 30.06.03
Altkiri: 

RIMESG MRI

Kasumiaruanne skeem 1

		kroonides	
		2002	2 001
ÄRITULUD			
Müügitulu	Lisa 11	6 740 467	10 174 586
Muud äritulud		418 093	51 424
ÄRITULUD KOKKU		7 158 560	10 226 010
ÄRIKULUD			
Kaubad, toore, materjal ja teenused		3 545 346	6 470 073
Mitmesugused tegevuskulud		934 996	1 515 450
Tööjõukulud		1 709 454	1 797 560
palgakulu		1 272 488	1 349 154
sotsiaalmaksud		436 966	448 406
Kulum		154 342	85 092
põhivara kulum ja väärtuse langus		154 342	85 092
Muud ärikulud		517 865	30 985
ÄRIKULUD KOKKU		6 862 002	9 899 160
ÄRIKASUM (-KAHJUM)		296 557	326 850
FINANTSTULUD JA -KULUD		191 742	169 892
finantstulud ja -kulud tütarettevõtete aktsiatelt ja osadelt	Lisa 4	660 119	0
finantstulud ja -kulud sidusettevõtjate aktsiatelt ja osadelt	Lisa 5	-439 772	118 139
intressikulud		-8 260	609
muud finantstulud ja -kulud		-20 345	51 143
KASUM (KAHJUM) MAJANDUSTEGEVUSEST		488 299	496 742
KASUM (KAHJUM) ENNE MAKSUSTAMIST		488 299	496 742
ARUANDEAASTA PUHASKASUM (-KAHJUM)		488 299	496 742

Juhatuse liige



08-07-2003

Omakapitali muutuse aruanne

kroonides

	Aktsia- kapital	Ülekurss	Kohustusli k reserv- kapital	Eelm. per-de jaotamata kasum	Aruande- aasta kasum	Kokku
Seisuga 01.01.2001	400 000	1	40 000	2 010 054	913 312	3 363 367
Makstud dividendid					-207 670	
Eelmise perioodi kasum				705 642	-705 642	
2001.a. kasum					496 742	
Seisuga 31.12.2001	400 000	1	40 000	2 715 696	496 742	3 652 439
Seisuga 01.01.2002	400 000	1	40 000	2 715 696	496 742	3 652 439
Eelmise perioodi kasum				496 742	-496 742	
2002.a. kasum					488 299	
Seisuga 31.12.2002	400 000	1	40 000	3 212 438	488 299	4 140 738

Vastavalt AS Hambastuudio põhikirjale on aktsiakapitali minimaalseks suuruseks 400.000 krooni ja maksimaalseks suuruseks 1.600.000 krooni.

Aktsia A seeria nimiväärtus on 1 000 krooni ja aktsia B seeria nimiväärtuseks on 100 krooni. Emitteeritud ja märgitud aktsiate arv on 100 A seeria aktsiat ja 3000 B seeria aktsiat.

2002. aastal uusi aktsiaid ei emitteeritud.

Juhatus liige



08-07-2003

Rahavoogude aruanne

Kaudne meetod

.....
kroonides

	2002	2001
RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST		
Kasum enne tulumaksu	488 299	496 742
<i>Korrigeerimised (+/-)</i>		
Materiaalse põhivara kulum ja allahindlus	151 714	85 092
Kasum investeeringutelt kapitaliosaluse meetodil	-660 119	0
Kahjum investeeringutelt kapitaliosaluse meetodil	500 522	0
Ebatõenäoliselt laekuvate arvete kulu	143 631	0
Intressitulu	-663	718
Intressikulu	8 923	-108
Tegevuskasum enne käibekapitali muutust	632 308	582 444
Nõuded ostjate vastu (+/-)	-124 659	886 310
Muud lühiajalised nõuded (+/-)	-534 594	31 725
Varud (+/-)	1 543 789	-292 327
Tulevaste perioodide kulud (+/-)	-200 880	2 404
Maksuvõlad (+/-)	-1 931	-71 667
Võlgnevus hankijatele (+/-)	-860 888	-803 256
Mitmesugused võlad (+/-)	-4 804	202 413
Ostjate ettemaksed (+/-)	91 578	-127 936
Viitvõlad (+/-)	17 015	-39 322
Põhitegevuse genereeritud raha	556 933	370 788
Intressimaksed		-611
RAHAVOOD ÄRITEGEVUSEST	556 933	370 177
INVESTEERIMISTEGEVUSE RAHAVOOD		
Põhivara soetamine	-158 422	-316 397
Pikaajaliste finantsinvesteeringute soetamine	-149 989	-118 139
Tütarettevõtte aktsiate ost	0	-40 000
Antud pikaajalist laenu	0	19 250
Intresside laekumised	681	0
RAHAVOOD INVESTEERIMISTEGEVUSEST	-246 980	-455 286
FINANTSEERIMISTEGEVUSE RAHAVOOD		
Dividendide maksmine	0	-207 670
Kapitalirendimaksed tasumine	-132 355	49 052
RAHAVOOD FINANTSEERIMISTEGEVUSEST	-132 355	-158 618
RAHAJÄÄGI KOGUMUUTUS	177 599	-243 727
RAHA ALGJÄÄK	171 594	415 321
RAHA LÕPPJÄÄK	349 193	171 594

Juhatusel liige



08-07-2003

Aastaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid

Arvestuse alused

Majandustehingud kirjendatakse soetusmaksumuse printsiibi kohaselt nende tekkimise momendil tegelikus väärtuses. Raamatupidamise aruanded koostatakse tekkepõhise arvestusprintsiibi kohaselt.

Lühiajaliste finantsinvesteeringute kajastamine

Lühiajaliste finantsinvesteeringutena arvestatud väärtpaberid, aktsiad ja osad on bilansis kajastatud õiglase väärtuse meetodil (st õiglases väärtuses, millest ei ole maha arvatud võimalikke finantsinstrumendi realiseerimisega kaasnevaid tehingutasusid). Juhul, kui õiglase väärtus ei ole usaldusväärselt hinnatav, kajastatakse lühiajalisi finantsinvesteeringuid korrigeeritud soetusmaksumuses (s.o. algne soetusmaksumus miinus võimalikud allahindlused, kui investeeringu väärtus on langenud alla bilansilise väärtuse).

Nõuete hindamine

Nõuded ostjate vastu on kajastatud bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses. Nõuete korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega (miinus võimalikud allahindlused). Nõuete hindamisel on vaadeldud iga nõuet eraldi. Nõuded, mille kohta on teada, et nad on lootusetud, on bilansist välja kantud.

Varud

Tooraine ja materjal ning ostetud kaup müügiks võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastatavatest maksudest ja soetamisega seotud veo ning teistest otsestest väljaminekutest, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Varud (v.a. lõpetamata ehitustööd) on bilansis kajastatud, lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus ning nende kuluskandmisel kasutatakse kaalutud FIFO meetodit.

Materiaalne põhivara

Põhivarana on bilansis kajastatud varad maksumusega üle 5 000 krooni ning kasutuseaga üle ühe aasta. Materiaalsed põhivarad võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb vara maksumusest ja kasutuselevõtmist võimaldavatest väljaminekutest. Oma tarbeks valmistatud põhivara võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb tegelikest valmistamisväljaminekutest.

Põhivara amortiseeritakse lineaarsel meetodil lähtudes kasulikust tööeast. Kasutusel on järgnevad amortisatsiooninormid:

- | | |
|----------------------------|------------|
| - masinad ja seadmed | 40% aastas |
| - muu materiaalne põhivara | 20% aastas |

Maad ei amortiseerita.

Investeeringud tütar- ja sidusettevõttesse

Emaettevõtte eraldi finantsaruannetes on investeeringud tütar- ja sidusettevõtjatesse esitatud hinnatuna laiendatud kapitaliosaluse meetodil, mille kohaselt alginvesteeringut on korrigeeritud ettevõttest saadud kasumi/kahjumiga ning laekunud dividendidega.

Rahavood

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil.

Juhatuse liige



10

Altkirjastatud loendamiseks
Kuupäev: 30.06.03
Allkiri: 
RIMESS MRI

SISSE TULNUD

08-07-2003

Tehingud välisvaluutas

Tehingud välisvaluutas kajastatakse tehingupäeva valuutakursi alusel. Aruandes on valuutapõhised monetaarsed kirjed ümber hinnatud bilansi kuupäeval kehtinud Eesti Panga valuutakursi järgi. Ümberhindlusest tekkinud tulud ja kulud on kajastatud kasumiaruandes.

Kasutus- ja kapitalirent

Kapitalirent on rent, mille puhul kõik olulised vara omandiõigusega seotud riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Omandiõigus võib, kuid ei pruugi, lõppkokkuvõttes rentnikule üle minna.

Kasutusrent on rent, mis ei ole kapitalirent.

Tulu

Müügitulu kajastatakse tekkepõhiselt realiseerimise printsiibi alusel. Kauba müügi puhul on müügitulu tekkimise momendiks kauba omandiõiguse üleminek ostjale. Intressitulu kajastatakse tekkepõhiselt ja dividenditulu kajastatakse siis, kui tekib nõudeõigus dividendidele.

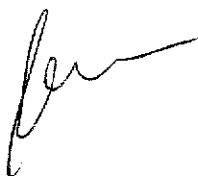
Puhkusetasude reserv

Puhkusetasu kulu on kajastatud kohustuse tekkimise perioodil. Puhkusetasu reservi korrigeeritakse üks kord aastas - aruandeaasta lõpul. Väljateenitud puhkusetasu kajastatakse kasumiaruandes kuluna ning bilansis on võetud arvele lühiajalise kohustusena töövõtjate ees.

Reservide moodustamine

Vastavalt Äriseadustikule on AS Hambastuudio moodustanud reservkapitali, mis moodustab 1/10 aktsiakapitalist.

Juhatuse liige



Allkirjastatud identitseerimiseks
Kuupäev: 30.06.03
Allkiri: 
TIMES MDI

08-07-2003

Kõik aastaaruande lisad on koostatud Eesti kroonides.

Lisa 1. Raha ja pangakontod

	2002	2001
Sularaha kassas	22 773	690
Pangakontod EEK	322 285	166 142
Valuutakontod pangas	4 135	4 762
Kokku	349 193	171 594

Lisa 2. Nõuded ostjate vastu

Nõuded ostjate vastu on bilansis kajastatud summas 967 593 krooni. Ostjatelt laekumata arveid on bilansis hinnatud lähtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest. Ebatõenäoliselt laekuvaid arveid on bilansis kajastatud summas 143 631 krooni. Majandusaastal tunnistati nõudeid ostjate vastu ebatõenäoliselt laekuvateks ja kanti kuludesse kokku 143 631 krooni väärtuses.

Ostjatelt laekumata arved maksetähtaegade lõikes

Aegumata	Ületanud alla 1 kuu	Ületanud 1- 3 kuud	Ületanud 3 kuud- 1a	Ületanud üle 1a	Kokku
28 312	287 813	113 394	394 443	143 631	967 593

Lisa 3. Varud

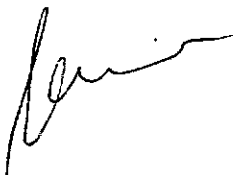
Aastainventuuri tulemusel kanti maha mittelikviidseid ja tarbimisväärtust mitteomavaid varusid 124 368 krooni väärtuses.

Lisa 4. Tütarettevõtte osad

AS Hambastuudio tütarettevõtjaks oli 2002. aastal:

Nimi	Tegevusala	Asukoht
Hambastuudio Kaubanduse OÜ	Jaekaubandus	Sütiste tee 17, Tallinn

Juhatuse liige



08.07.2003
Hambastuudio AS majandusaasta aruanne

Hambastuudio Kaubanduse OÜ	
Osade arv aasta alguses (tk.)	1
Osade arv aasta lõpus (tk.)	1
Osalus % aasta lõpus / (alguses)	100 / (100)
Soetusmaksumus aasta alguses	40 000
Turuhind aasta alguses	*
Bilansiline maksumus aasta alguses	40 000
Aruandeaastal korregeeritud 2001aasta kapitaliosaluse kahjum	-7 333
Aruandeaasta kapitaliosaluse kasum	667 452
Bilansiline maksumus aasta lõpus	700 119
Turuhind aasta lõpus	*
Soetusmaksumus aasta lõpus	40 000

* Ei ole börsil noteeritud

Tütarettevõtte konsolideerimine laiendatud kapitaliosaluse meetodil

Hambastuudio Kaubanduse OÜ	
Aruandeaasta puhaskasum	667 452
Konsolideeritud kasumi osa	667 452
Konsolideeritud kasum/kahjum	667 452

Tütarettevõtete osakapital seisuga 31.12. 2002

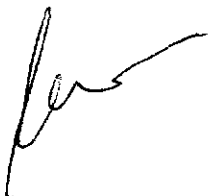
Hambastuudio Kaubanduse OÜ	
Aktsiakapital	40 000
Eelnevate per-de jaotamata kasum	-7 333
Aruandeaasta kasum	667 452
Omakapital kokku	700 119
Investeeriija osa osakapitalist	700 119

Lisa 5. Sidusettevõtte aktsiad

AS Hambastuudio sidusettevõtteks oli 2002. aastal:

Nimi	Tegevusala	Asukoht
Erakliinik Dentes AS	Hambaproteeside valmistamine	Ropkamõisa 10, Tartu

Juhatusel liige



Alkiri: 30.06.03
Alkiri: ma
RIMESS MIN

08-07-2003

	<u>AS Erakliinik Dentest</u>
Aktsiate arv aasta alguses (tk.)	405
Aktsiate arv aasta lõpus (tk.)	405
 Osalus % aasta lõpus / (alguses)	 45 (45)
 Soetusmaksumus aasta alguses	 405 000
Turuhind aasta alguses	*
Bilansiline maksumus aasta alguses	1 368 077
Aruandeaasta kapitaliosaluse kasum (kahjum)	-500 522
Aruandeaastal väljakuulutatud dividendid	60 750
Aruandeaastal laekunud dividendid	-60 750
Bilansiline maksumus aasta lõpus	867 555
Turuhind aasta lõpus	*
Soetusmaksumus aasta lõpus	405 000

* Ei ole börsil noteeritud

Sidusettevõtte konsolideerimine laiendatud kapitaliosaluse meetodil

	<u>AS Erakliinik Dentest</u>
Aruandeaasta puhaskasum (-kahjum)	296 339
Konsolideeritud kasumi osa, korrigeeritud eelnevad perioodid	-500 522
Konsolideeritud kasum/kahjum	-500 522

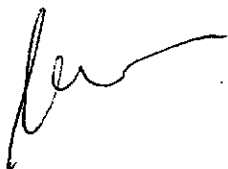
Sidusettevõtete omakapitalid seisuga 31.12. 2000

	<u>AS Erakliinik Dentest</u>
Aktsiakapital	900 000
Ülekurss	360 001
Kohustuslik reservkapital	90 000
Eelnevate per-de jaotamata kasum	281 559
Aruandeaasta kasum	296 339
Omakapital kokku	1 927 899
Investeeriija osa omakapitalist	867 555

Lisa 6. Muud osad

	Ojaviir OÜ osa		Kokku
	Kogus	Summa	Kroonid
Algsaldo 31.12.2001	1	70 159	70 159
soetushinnas		28 000	28 000
Lõppsald 31.12.2002	1	70 159	70 159
soetushinnas		28 000	28 000

Juhatuse liige



08-07-2003

Lisa 7. Materiaalse põhivara liikumine

	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Ettemaks põhivara eest	KOKKU
Soetusmaksumus 31.12.2001	1 001 690	81 395	476 657	1 559 742
Soetamine	425 863		80 000	505 863
sh kapitalirendiga	345 008			345 008
2001 aasta soetusmaksumuse korrigeerimine	-2 433			-2 433
Ettemaksu kajastamine laenuna			-476 657	-476 657
Soetusmaksumus 31.12.2002	1 425 120	81 395	80 000	1 586 515
Akumuleeritud kulum 31.12.2001	656 864	71 183	0	728 047
Aruandeaastal arvestatud kulum (+)	151 846	2 496		154 342
2001 aasta kulum korrigeerimine	-2 628			-2 628
Akumuleeritud kulum 31.12.2002	806 082	73 679	0	879 761
Jääkmaksumus 31.12.2001	344 826	10 212	476 657	831 695
Jääkmaksumus 31.12.2002	619 037	7 716	80 000	706 754

Ettemaks põhivara eest summas 476 657 krooni kajastub bilansis pikaajalise nõudena Ojaviir AS vastu.

Täielikult amortiseerunud põhivara (0-jääkväärtusega) oli AS Hambastuudio raamatupidamises seisuga 31.12.2002.a. arvel soetusmaksumuses 584 tuh. 31.12.01 seisuga oli see summa 544 tuh krooni.

Seisuga 31.12.2002 on kapitalirendiga soetatud vara soetusmaksumus 551 958 krooni.

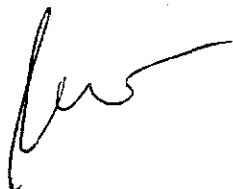
Lisa 8. Kapitalirent

AS Hambastuudio rendib kapitalirenditingimustel järgmisi varasid:

2002 aastal on kapitalirendile võetud seade maksumusega 345 008 krooni, mille tasumise lõpptähtaeg on 2007 aastal. Eenevatel perioonidel on võetud kasutusrendile seade maksumusega 206 950, mille tasumise lõpptähtaeg on 2004 aastal.

	Masinad ja seadmed	Kokku
2002.a maksed	169 843	169 843
2001.a maksed	247 077	247 077

Juhatus liige



08-07-2003

	Masinad ja seadmed	Kokku
Soetusmaksumus 31.12.2002	551 958	551 958
Soetusmaksumus 31.12.2001	206 950	206 950
Bilansiline jääkmaksumus 31.12.2002	475 800	475 800
Bilansiline jääkmaksumus 31.12.2001	206 950	206 950
Kulum 2002.a.	75 888	75 888
	31.12.2002	31.12.2001
Kapitalirendivõlgnevus	264 820	132 465
sh tähtajaga kuni 1 aasta	85 692	49 052
1-5 aastat	179 128	0
	2 002	2 001
Aruandeperioodil tasutud maksed	132 355	49 052
Intressimäär, %	10,00%	9,90%
Aruandeperioodi intressikulu	17 775	7 770

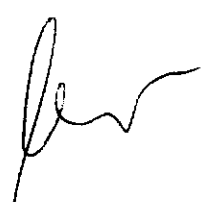
Lisa 9. Võlakohustused

	Lühiajaline	Pikaajaline	Saldo	Intressimäär	Lõpptähtaeg
Dental Esthetic OÜ	119 000	0	119 000	7%	05. detsember 2003
Liisingud	85 692	179 128	264 820		

Lisa 10. Maksuvõlad ja maksude ettemaksud

	31.12.2002		31.12.2001	
Maksuliik	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	146 508	0	0	294
Sotsiaalmaksuvõlg	0	76 670	0	66 324
Pensionikindlustus	0	124	0	0
Isiku tulumaks	0	29 592	0	44 109
Töötuskindlustusmaks	0	2 419	0	0
Erisoodustuse tulumaks	0	518	0	527
Ettevõtte tulumaks	4 977	0	4 977	0
Maksuintresside ettemaks	2 840	0	0	0
Kokku	154 325	109 323	4 977	111 254

Juhatusel liige



08 -07- 2003

Lisa 11. Müügitulu

Realisatsioon tegevusalade lõikes:	2002		2001	
Kaupade müük	3 974 624	59,0%	7 199 042	70,8%
Hambaproteeside müük	2 739 439	40,6%	2 730 324	26,8%
Hooldus ja remonditeenused	1 698	0,0%	1 500	0,0%
Muud	24 706	0,4%	243 721	2,4%
Kokku	6 740 467	100%	10 174 586	100%

Realisatsioon riikide lõikes:	2002		2001	
Eesti	6 740 467	100,0%	9 930 865	97,6%
Läti	0	0,0%	45 279	0,4%
Muud	0	0,0%	198 442	2,0%
Kokku	6 740 467	100%	10 174 586	100%

Lisa 12. Tehingud seotud osapooltega

Seotud osapoolteks loetakse:

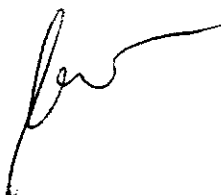
- emajettevõtte (ning emajettevõtte omanikud);
- tütar- ja sidusettevõtjad, konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad;
- Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega erasikutest omanikud, nende lähikondsed ja nendega seotud firmad.

AS Hambastuudio tehingud teenuste ja kaupade osas 2002.a seotud osapooltega:

	Ostud	Müügid
Hambastuudio Kaubanduse OÜ	1 408 261	750 813
Ojaviir OÜ	0	20 002
Erakliinik Dentes AS	181 790	0
	1 590 051	770 815

Ettevõtte juhtkonna hinnangul ei ole tehingutes seotud osapooltega kasutatud turuhinnast oluliselt erinevaid hindasid.

Juhatuse liige



Alusdokumendi kinnitamine
 Kuupäev: 30.06.03
 Allkiri: 
 RIMESSE NPP

08-07-2003

Saldod seotud osapooltega:

Lühiajalised nõuded	31.12.02
Hambastuudio Kaubanduse OÜ	501 867
Tütarettevõtte kokku	501 867
 Ojaviir OÜ	 5 624
Kalev Jõela (aktsionär)	9 591
Kersti Marma (töötaja)	8 500

Lühiajalised võlad	31.12.02
Hambastuudio Kaubanduse OÜ	28 750
Võlad omanikele	143 306
Kokku	172 056

Lisa 13. Kasutusrent**AS Hambastuudio rendib kasutusrendi tingimustel järgmisi varasid:**

Kastusrendile on võetud neli sõiduautot, millede renditähtaeg on vastavalt kahel sõiduautol 2004 aastal, ühel 2006 aastal ja 2007 aastal.

Lisa 14. Antud laenud

Laenusaja	Laenujääk 31.12.2002	sh pikaajaline osa	Intressimäär	Laenu tagastamise lõpptähtaeg
Farbast OÜ	30 000	0	7%	18. jaan. 2003
Ojaviir OÜ	476 657	476 657	7%	31. dets. 2005

Lisa 15. Bilansipäevajärgsed sündmused

AS Hambastuudio omandas 31. jaanuaril 2003 aastal kinnisvara väärtusega 770 000 krooni.

Juhatuse liige



Altkirjastatud identifitseerimiseks
Kooploov: 30.06.03
Allkiri: Ma
KIMESSE MRS

08-07-2003

Majandusaasta aruande allkirjad

AS-i Hambastuudio juhatus on koostanud 2002. majandusaasta aruande, mis on kinnitatud "6"juuli 2003 aktsionäride üldkoosoleku poolt ning millele on alla kirjutanud kõik äriühingu juhatuse ja nõukogu liikmed.

Nimi	Ametinimetus	Allkiri
Marianne Laater (ik. 35703030321)	nõukogu liige	_____
Svetlana Kütt (ik. 45306220219)	nõukogu liige	_____
Krista Laurima (ik. 46006010303)	nõukogu liige	_____
Jüri Laater (ik. 34807170266)	juhatuse liige	_____
Uno Kütt (ik. 35409070369)	juhatuse liige	_____
Agu Laurima (ik. 36108140266)	juhatuse liige	_____

08-07-2003

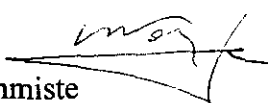
RINESS MRI OÜ
Uus-Tatari 25 / Veerenni 13
~~10134 Tallinn~~
Tel: +372 612 0420
Fax: +372 612 0421E-mail: riness@riness.ee
Internet: www.riness.eeReg. nr 10384467
KMKR nr. EE100086678**AS Hambastuudio aktsionäridele
audiitori järeldusotsus**

Oleme auditeerinud AS Hambastuudio 31.12.2002.a. lõppenud majandusaasta kohta koostatud raamatupidamise aastaaruannet. Raamatupidamise aastaaruande koostamine on ettevõtte juhtkonna kohustus. Meie ülesanne on anda auditi tulemustele tuginedes omapoolne hinnang raamatupidamise aastaaruande kohta.

Sooritasime auditi kooskõlas Eesti Vabariigi auditeerimiseeskirja nõuetega. Nimetatud eeskiri nõuab, et audit planeeritaks ja sooritataks viisil, mis võimaldab piisava kindlustundega otsustada, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi vigu ja ebatäpsusi. Auditi käigus oleme väljavõtteliselt kontrollinud tõendusmaterjale, millel põhinevad raamatupidamise aastaaruandes esitatud näitajad. Meie audit hõlmas ka raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestuspõhimõtete ja juhtkonnapoolsete raamatupidamislike hinnangute kriitilist analüüsi ning seisukohavõttu raamatupidamise aastaaruande esituslaadi suhtes tervikuna. Arvame, et meie audit annab piisava aluse arvamuse avaldamiseks raamatupidamise aastaaruande kohta.

Oleme seisukohal, et Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusest lähtuvalt koostatud raamatupidamise aastaaruanne, mis näitab seisuga 31.12.2002.a. bilansi mahuks 5.110.083 krooni ja finantstulemuseks 488.299 krooni kasumit, kajastab olulises osas õigesti ja õiglaselt AS Hambastuudio majandusaasta tulemit ja finantsseisundit seisuga 31.12.2002.a.

Tallinnas, 30. 06. 2003.a.


Mati Nõmmiste
Vannutatud audiitor
Janno Greenbaum
Vannutatud audiitor

08-07-2003

Majandusaasta kasumijaotuse ettepanek

AS Hambastuudio aktsionäride üldkoosolek otsustas jaotada 2002. aasta lõpuks kogunenud 488 299 krooni suurune kasum alljärgnevalt:

eelmistel perioodidel jaotamata kasumi arvele 488 299 krooni.



08 -07- 2003

Hambastuudio AS aktsionäride nimekiri ja osalus %-des.

1. Uno Kütt (ik. 35409070369) elukoht Tallinn	37,25%	osalusega 149 000 krooni
2. Jüri Laater (ik. 34807170266) elukoht Tallinn	37,25%	osalusega 149 000 krooni
3. Agu Laurima (ik. 36108140266) elukoht Tallinn	25,50%	osalusega 102 000 krooni

